




Quick Installation Guide  

Ghid de instalare in limba romana 

TEW-624UB
3.02

Table of Contents

English	1
1. Before You Start	1
2. How to Install	2
3. Using the Wireless Adapter	4
Româna	5
1. Înainte de a începe	5
2. Proceder la instalare	6
3. Utilizarea adaptorului wireless	8
Troubleshooting	9
Depistarea problemelor	10



Package Contents

- TEW-624UB
- Utility & Driver CD-ROM
- Multi-Language Quick Installation Guide

System Requirements

- USB port: 2.0 or 1.1
- CD-ROM Drive
- CPU: 300MHz or above / 800MHz or above (Windows Vista)
- Memory: 256MB RAM or above / 512MB RAM or above (Windows Vista)
- Windows 7 (32-64bit) / Vista (32-64 bit) / XP (32-64 bit) / 2000

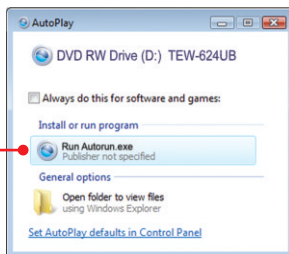
2. How to Install

Important! DO NOT install the USB Adapter in the computer until instructed to do so.

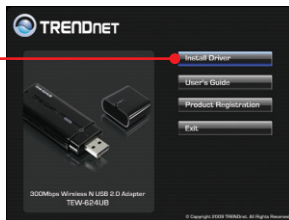
For Windows Users

1. Insert the **Utility & Driver CD-ROM** into your computer's CD-ROM Drive.

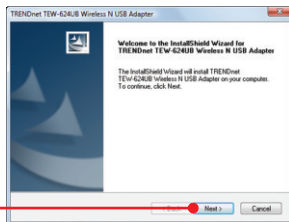
2. Click **Run autorun.exe** (Windows Vista only).



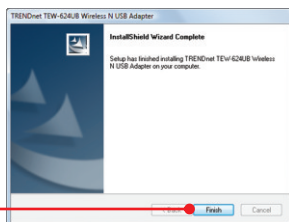
3. Click **Install Drivers**.



4. Click **Next**. Then follow the **InstallShield Wizard** instructions.



5. Click **Finish**.



6. Connect the wireless adapter to an available USB port on your computer.



7. Drivers will install automatically.

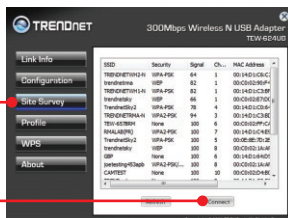
Your installation is now complete.

3. Using the Wireless Adaptor

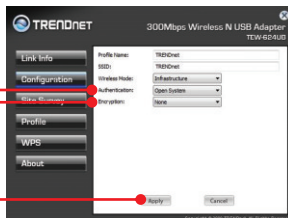
1. On the bottom right-hand corner of the screen, double-click on the **TEW-624UB manager** icon.



2. Click **Site Survey**, select the SSID and then click **Connect**.



3. If Encryption is enabled on your access point, select the **Authentication** type, select the **Encryption mode**, enter the encryption key and then click **Apply**.



Wireless configuration is complete

For detailed information regarding the **TEW-624UB** configuration and advanced settings, please refer to the Troubleshooting section, User's Guide on the Utility & Driver CD-ROM, or TRENDnet's website at <http://www.trendnet.com>.

Register Your Product

To ensure the highest level of customer service and support, please take a moment to register your product Online at: www.trendnet.com/register

Thank you for choosing TRENDnet



Conținutul pachetului

- TEW-624UB
- Program și Driver CD-ROM
- Ghid de instalare rapidă multi-lingv

Cerinte privind instalarea

- Port USB: 2.0 sau 1.1
- CD-ROM Drive
- CPU: 300 MHz sau peste (XP/2000) / 800MHz sau peste (Windows Vista)
- Memorie: 256MB RAM sau peste (XP/2000) / 512MB RAM sau peste (Windows Vista)
- Windows 7 (32-64bit) / Vista (32-64 bit) / XP (32-64 bit) / 2000

2. Instalarea hardware

Important! NU instalați adaptorul USB în calculator până când nu citiți instrucțiunile referitoare la acest lucru!

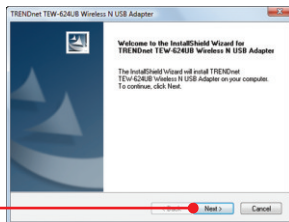
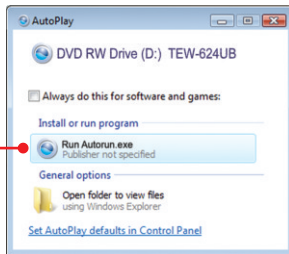
Pentru utilizatorii de windows

1. Introduceți CD-ROM Utilitate & Driver în compartimentul CD-ROM Drive și dați apoi clic pe Install Utility.

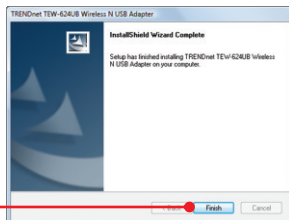
2. Dați clic pe **Run autorun.exe** (numai la Windows Vista).

3. Dați clic pe **Install Driver**.

4. Dați clic pe **Next**. Urmați instrucțiunile de la InstallShield Wizard.



5. Dați clic pe **Finish**.



6. Conectați adaptorul fără fir la un port USB disponibil la calculatorul dvs.



7. Driverul se va instala automat.

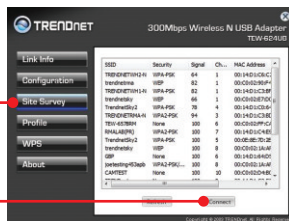
Instalarea este acum completă!

3. Utilizarea Adaptorului Wireless

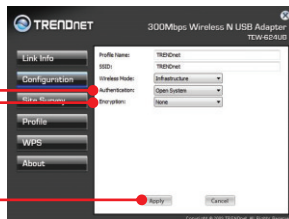
1. Dați dublu clic pe icoana **TEW-624UB manager** din colțul de jos din partea stângă a ecranului.



2. Dați clic pe **Site Survey** Selectați SSID și apoi dați clic pe **Connect**.



3. Dacă la punctul de acces există codificare, alegeți tipul de Autentificare (**Authentication**) selectați modul **Encryption**, introduceți codul și dați clic pe **Apply**.



Configurația fără fir este acum completă!

Pentru informații detaliate privind configurarea și setările avansate ale **TEW-624UB**, vă rugăm să consultați capitolul „Depistarea problemelor”, CD-ROM cu Ghidul Utilizatorului sau accesați pagina web a TRENDnet la: <http://www.trendnet.com>.

Inregistrați-va produsul

Pentru a vă asigura ca veți primi cel mai ridicat nivel de suport, vă rugăm să vă înregistrați electronic produsul la www.trendnet.com/register Vă mulțumim pentru că ați ales TRENDnet.

1. I inserted the Utility & Driver CD-ROM into my computer's CD-ROM Drive and the installation menu does not appear automatically. What should I do?

For Windows 2000/XP, if the installation menu does not appear automatically, click **Start**, click **Run**, and type **D:\autorun.exe** where "D" in "D:\autorun.exe" is the letter assigned to your CD-ROM Drive, and then press the ENTER key on your keyboard. For Windows Vista, if the installation menu does not appear automatically, click **Start**, click the **Start Search** box, and type **D:\autorun.exe** where "D" in "D:\autorun.exe" is the letter assigned to your CD-ROM Drive, and then press the ENTER key on your keyboard.

2. How do I install the TEW-624UB on my Mac?

1. Verify that you have Mac OS X 10.4 or 10.5. The TEW-624UB does not support any other version of Mac.
2. Refer to the User's Guide for step-by-step instructions. The Mac drivers can be found in the Mac OS X folder on the Utility and Driver CD-ROM drive.

3. I completed all the steps in the quick installation guide, but my Wireless USB Adapter is not connecting to my access point. What should I do?

1. Verify that the **SSID** matches your wireless router or access point's **SSID**
2. Please check with your network administrator for security key in order to access a secured wireless access point or router. Please refer to the User's Guide for more information regarding wireless network security.
3. Check your TCP/IP properties to ensure that Obtain an IP address automatically is selected.
4. Double-click the TEW-624UB Manager icon, click Site Survey and then click Refresh to check and see if there are any available wireless networks listed.

4. Windows is unable to recognize my hardware. What should I do?

1. Make sure your computer meets the minimum requirements as specified in Section 1 of this quick installation guide.
2. You must complete the installation of the TEW-624UB Manager (as described in Section 2) before connecting the Wireless USB Adapter to your computer.
3. Connect the Wireless USB Adapter to a different USB port on your computer.

5. I cannot open the TEW-624UB Manager. What should I do?

Access your device manager to make sure the adapter is installed properly. If you see a networking device with a yellow question mark or exclamation point, you will need to reinstall the device and/or the drivers. To access the device manager on Windows 2000/XP, right-click **My Computer**, click **Properties**, click the **Hardware** tab, and then click **Device Manager**. To access the device manager on Windows Vista, right-click **Computer**, click **Properties** and then click **Device Manager**.

If you still encounter problems or have any questions regarding the **TEW-624UB**, please refer to the User's Guide included on the Utility & Driver CD-ROM or contact TRENDnet's Technical Support Department.

1. Am introdus CD-ROM Utility & Driver în CD-ROM Drive din calculatorul meu și meniul de instalare nu apare automat. Ce ar trebui să fac?

Pentru Windows 2000/XP, dacă nu apare automat meniul de instalare, dați clic pe **Start**, clic pe **Run**, și tastați **D:\autorun** unde "**D**" din "D:\autorun.exe" este litera atribuită pentru CD-ROM Drive și apăsați apoi pe tasta ENTER de pe tastatură. Pentru Windows Vista, dacă nu apare automat meniul de instalare, dați clic pe **Start**, clic pe rubrica **Start Search** și tastați **D:\autorun.exe** unde "**D**" din "D:\autorun.exe" este litera atribuită pentru CD-ROM Drive și apăsați apoi pe tasta ENTER de pe tastatură.

2. Cum instalez TEW-624UB/TEW-644UB pe Mac-ul meu?

1. Intai va trebui sa verificati daca aveti Mac OS X 10.4 sau 10.5. TEW-624UB/TEW-644UB nu suporta nici o alta versiune de Mac.
2. Apoi vedeti Ghidul Utilizatorului pentru instructiuni pas cu pas. Drivererele pentru Mac pot fi gasite in folderul Mac OS X de pe CD-ul cu utilitare si Driverere.

3. Am terminat toate etapele din ghidul de instalare rapidă dar Adaptorul USB Wireless nu se conectează la punctul de acces. Ce ar trebui să fac?

1. Verificați dacă **SSID** se potrivește cu **SSID** al routerului wireless sau al punctului de acces.
2. Consultați administratorul de rețea în privința codului de securitate pentru a accesa un router sau punct de acces wireless în siguranță. Consultați de asemenea Ghidul utilizatorului pentru informații suplimentare privind securitatea rețelei wireless.
3. Verificați proprietățile TCP/IP pentru a fi siguri că este selectată automat „Obtain an IP address”.
4. Dați dublu-clic pe icoana de administrare TEW-624UB, dați clic pe Site Survey și apoi clic pe Refresh pentru a vedea dacă există disponibilă o listă cu rețelele wireless.

4. Windows nu poate recunoaște hardware. Ce am de făcut?

1. Asigurați-vă că în conformitate cu Capitolul 1 din ghidul de instalare rapidă, calculatorul întrunește cerințele minime.
2. Trebuie să terminați instalarea TEW-624UB Manager (conform descrierii de la Capitolul 2) înainte de a conecta adaptorul Wireless la calculator.
3. Conectați adaptorul USB wireless la un port USB diferit de la calculatorul dvs.

5. Nu pot deschide TEW-624UB Manager. Ce ar trebui să fac?

Accesați directorul dispozitivului dvs pentru a fi siguri că adaptorul este instalat corect. Dacă vedeți lângă dispozitiv un semn de întrebare galben sau semnul exclamării, va trebui să reinstalați dispozitivul și/sau drivererele. Pentru accesarea device manager de la Windows 2000/XP, dați clic dreapta pe **My Computer**, clic pe **Properties**, clic pe **Hardware** și apoi clic pe **Device Manager**. Pentru accesarea device manager de la Windows Vista, dați clic dreapta pe **Computer**, clic pe **Properties** și apoi clic pe **Device Manager**.

Pentru informații detaliate privind configurarea **TEW-624UB** și setările avansate vă rugăm consultați Ghidul Utilizatorului de pe CD-ROM Utility & Driver sau accesați web site-ul TRENDnet la www.trendnet.com

GPL/LGPL General Information

This TRENDnet product includes free software written by third party developers. These codes are subject to the GNU General Public License ("GPL") or GNU Lesser General Public License ("LGPL"). These codes are distributed WITHOUT WARRANTY and are subject to the copyrights of the developers. TRENDnet does not provide technical support for these codes. The details of the GNU GPL and LGPL are included in the product CD-ROM.

Please also go to (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) or (<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>) for specific terms of each license.

The source codes are available for download from TRENDnet's web site (http://trendnet.com/downloads/list_gpl.asp) for at least three years from the product shipping date.

You could also request the source codes by contacting TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

Informations générales GPL/LGPL

Ce produit TRENDnet comprend un logiciel libre écrit par des programmeurs tiers. Ces codes sont sujet à la GNU General Public License ("GPL" Licence publique générale GNU) ou à la GNU Lesser General Public License ("LGPL" Licence publique générale limitée GNU). Ces codes sont distribués SANS GARANTIE et sont sujets aux droits d'auteurs des programmeurs. TRENDnet ne fournit pas d'assistance technique pour ces codes. Les détails concernant les GPL et LGPL GNU sont repris sur le CD-ROM du produit.

Veuillez également vous rendre en (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) ou en (<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>) pour les conditions spécifiques de chaque licence.

Les codes source sont disponibles au téléchargement sur le site Internet de TRENDnet web site (http://trendnet.com/downloads/list_gpl.asp) durant au moins 3 ans à partir de la date d'expédition du produit.

Vous pouvez également demander les codes source en contactant TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

Allgemeine Informationen zu GPL/LGPL

Dieses Produkt enthält die freie Software "netfilter/iptables" (© 2000-2004 netfilter project <http://www.netfilter.org>) und die freie Software "Linux_mtd" (Memory Technology Devices) Implementation (© 2000 David Woodhouse), erstmals integriert in Linux Version 2.4.0-test 3 v. 10.07.2000 (<http://www.kernel.org/pub/linux/kernel/v2.4/old-test-kernels/linux-2.4.0-test3.tar.bz2>), sowie weitere freie Software. Sie haben durch den Erwerb dieses Produktes keinerlei Gewährleistungsansprüche gegen die Berechtigten an der oben genannten Software erworben; weil diese die Software kostenfrei lizenzieren gewähren sie keine Haftung gemäß unten abgedruckten Lizenzbedingungen. Die Software darf von jedermann im Quell- und Objektcode unter Beachtung der Lizenzbedingungen der GNU General Public License Version 2, und GNU Lesser General Public License (LGPL) vervielfältigt, verbreitet und verarbeitet werden. Die Lizenz ist unten im englischsprachigen Originalwortlaut wiedergegeben. Eine nichtoffizielle Übersetzung in die deutsche Sprache finden Sie im Internet unter (<http://www.gnu.de/documents/gpl-2.0.de.html>). Eine allgemeine öffentliche GNU Lizenz befindet sich auch auf der mitgelieferten CD-ROM.

Sie können Quell- und Objektcode der Software für mindestens drei Jahre auf unserer Homepage www.trendnet.com im Downloadbereich (http://trendnet.com/langen/downloads/list_gpl.asp) downloadend. Sofern Sie nicht über die Möglichkeit des Downloads verfügen können Sie bei TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501 - U.S.A., Tel.: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511 die Software anfordern.

Información general sobre la GPL/LGPL

Este producto de TRENDnet incluye un programa gratuito desarrollado por terceros. Estos códigos están sujetos a la Licencia pública general de GNU ("GPL") o la Licencia pública general limitada de GNU ("LGPL"). Estos códigos son distribuidos SIN GARANTÍA y están sujetos a las leyes de propiedad intelectual de sus desarrolladores. TRENDnet no ofrece servicio técnico para estos códigos. Los detalles sobre las licencias GPL y LGPL de GNU se incluyen en el CD-ROM del producto.

Consulte también el (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) ó el (<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>) para ver las cláusulas específicas de cada licencia.

Los códigos fuentes están disponibles para ser descargados del sitio Web de TRENDnet

(http://trendnet.com/downloads/list_gpl.asp) durante por lo menos tres años a partir de la fecha de envío del producto.

También puede solicitar el código fuente llamando a TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

Общая информация о лицензиях GPL/LGPL

В состав данного продукта TRENDnet входит бесплатное программное обеспечение, написанное сторонними разработчиками. Это ПО распространяется на условиях лицензий GNU General Public License ("GPL") или GNU Lesser General Public License ("LGPL"). Программы распространяются БЕЗ ГАРАНТИИ и охраняются авторскими правами разработчиков. TRENDnet не оказывает техническую поддержку этого программного обеспечения. Подробное описание лицензий GNU GPL и LGPL можно найти на компакт-диске, прилагаемом к продукту.

В пункте (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) и (<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>) изложены конкретные условия каждой из лицензий.

Исходный код программ доступен для загрузки с веб-сайта TRENDnet (http://trendnet.com/downloads/list_gpl.asp) в течение, как минимум, трех лет со дня поставки продукта.

Кроме того, исходный код можно запросить по адресу TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

GPL/LGPL informações Gerais

Este produto TRENDnet inclui software gratuito desenvolvido por terceiros. Estes códigos estão sujeitos ao GPL (GNU General Public License) ou ao LGPL (GNU Lesser General Public License). Estes códigos são distribuídos SEM GARANTIA e estão sujeitos aos direitos autorais dos desenvolvedores. TRENDnet não presta suporte técnico a estes códigos. Os detalhes do GNU GPL e do LGPL estão no CD-ROM do produto.

Favor acessar <http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt> ou <http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt> para os termos específicos de cada licença.

Os códigos fonte estão disponíveis para download no site da TRENDnet (http://trendnet.com/langen/downloads/list_gpl.asp) por pelo menos três anos da data de embarque do produto.

Você também pode solicitar os códigos fonte contactando TRENDnet, 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511.

GPL/LGPL üldinformatsioon

See TRENDneti toode sisaldab vaba tarkvara, mis on kirjutatud kolmanda osapoole poolt. Koodid on allutatud GNU (General Public License) Üldise Avaliku Litsentsi (GPL) või GNU (Lesser General Public License) ("LGPL") Vähem Üldine Avalik Litsentsiga. Koode vahendatakse ILMA GARANTIITA ja need on allutatud arendajate poolt. TRENDnet ei anna koodidele tehnilist tuge. Detailsemat infot GNU GPL ja LGPL kohta leiate toote CD-ROMil. Infot mõlema litsentsi spetsiifiliste terminite kohta leiate (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) või (<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>).

Infot mõlema litsentsi spetsiifiliste terminite kohta leiate (<http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt>) või

(<http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt>). Lähtekoodi on võimalik alla laadida TRENDneti kodulehelt

(http://trendnet.com/langen/downloads/list_gpl.asp) kolme aasta jooksul alates toote kättesaamise kuupäevast.

Samuti võite lähtekoodi paluda TRENDnet'ilt, 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511.

Certifications

This equipment has been tested and found to comply with FCC and CE Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference.
- (2) This device must accept any interference received. Including interference that may cause undesired operation.



Waste electrical and electronic products must not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or Retailer for recycling advice.



NOTE: THE MANUFACTURER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY RADIO OR TV INTERFERENCE CAUSED BY UNAUTHORIZED MODIFICATIONS TO THIS EQUIPMENT. SUCH MODIFICATIONS COULD VOID THE USER'S AUTHORITY TO OPERATE THE EQUIPMENT.

ADVERTENCIA

En todos nuestros equipos se mencionan claramente las características del adaptador de alimentación necesario para su funcionamiento. El uso de un adaptador distinto al mencionado puede producir daños físicos y/o daños al equipo conectado. El adaptador de alimentación debe operar con voltaje y frecuencia de la energía eléctrica domiciliar existente en el país o zona de instalación.



TRENDnet[®]

Product Warranty Registration

Please take a moment to register your product online.
Go to TRENDnet's website at <http://www.trendnet.com/register>